

Dohoda o ukončení Zmluvy o výpožičke č. 274/OVS/2015
nehnutel'ného majetku štátu uzatvorenej podľa § 659 a nasl. zákona č. 40/1964 Zb. Občianskeho
zákonníka v znení neskorších predpisov a podľa § 13 zákona č. 278/1993 Z.z. o správe majetku štátu
v znení neskorších predpisov
(ďalej len „dohoda“)

Zmluvné strany

Požičiavateľ:

Slovenská republika

Detský domov STUDIENKA

sídlo: Röntgenova 6, 851 01 Bratislava

v zastúpení: Mgr. Renáta Matejová, riaditeľka

IČO: 31753485

Bankové spojenie : Štátna pokladnica

Číslo účtu : 7000423590/8180

IBAN: SK4781800000007000423566

Štátna rozpočtová organizácia v zriaďovateľskej pôsobnosti Ústredia
práce, sociálnych vecí a rodiny zriadená Zriaďovacou listinou č.
2006/1995/A, 2200/SLP zo dňa 08.11.1995 v znení dodatku č. 1 až č. 12
(ďalej len „požičiavateľ“)

a

Vypožičiavateľ:

Slovenská republika

Ústredie práce, sociálnych vecí a rodiny

Špitálska 8, 812 67 Bratislava

Štatutárny orgán: Ing. Marián Valentovič, MBA, generálny riaditeľ

V zastúpení: Mgr. Kristína Trnavská, poverená riadením sekcie
ekonomiky na základe splnomocnenia zo dňa 01.02.2017

IČO: 30794536 DIČ:2021777780

Bankové spojenie: Štátna pokladnica

Číslo účtu: IBAN: SK7881800000007000136567

(ďalej len „vypožičiavateľ“)

(požičiavateľ a vypožičiavateľ spolu tiež len ako „účastníci dohody“)

uzatvárajú túto dohodu:

Článok I
Predmet dohody

1. Predmetom tejto dohody je ukončenie Zmluvy o výpožičke nehnuteľného majetku č. 274/OVS/2015 nehnuteľného majetku štátu uzatvorenej podľa § 659 a nasl. zákona č. 40/1964 Zb. Občianskeho zákonníka v znení neskorších predpisov a podľa § 13 zákona č. 278/1993 Z.z. o správe majetku štátu v znení neskorších predpisov (ďalej len „zmluva“) uzatvorená medzi požičiavateľom SR- Detský domov Studienka a vypožičiavateľom SR- Ústredie práce, sociálnych vecí a rodiny, ktorá nadobudla účinnosť dňa 01.09.2015. Predmetom zmluvy je výpožička nebytových priestorov o celkovej výmere 681 m² v budove na Röntgenovej č. 6 v Bratislave, súpisné č. 1234, na parcele č. 4851, v k.ú.

Petržalka, obec BA- m.č. Petržalka, okres Bratislava V, zapísaná v KN na LV č. 3438 vedenom katastrálnym odborom Okresného úradu v Bratislave a to:

- prvé nadzemné podlažie budovy, čísla miestností:
1.02, 1.15, 1.16, 1.17, 1.18, 1.19, 1.20, 1.21, 1.22, 1.23, 1.24 spolu o celkovej výmere 255,83 m²
 - druhé nadzemné podlažie budovy, čísla miestností:
2.06, 2.08, 2.09, 2.10, 2.11, 2.12, 2.13, 2.14, 2.15, 2.16, 2.17 spolu o celkovej výmere 226,87 m²
2.37, 2.38, 2.39, 2.40, 2.41, 2.42 spolu o celkovej výmere 170,73 m²
2. V súlade ustanoveniami článku V bod 2. zmluvy môže zmluva skončiť vzájomnou písomnou dohodou zmluvných strán. Účastníci dohody sa dohodli na ukončení zmluvy dohodou **ku dňu 15.03.2017**.
 3. V súlade s článkom II zmluvy bola zmluva uzatvorená za účelom užívania predmetu výpožičky na výkon administratívnych činností zamestnancov Ústredia práce, sociálnych vecí a rodiny v súlade s predmetom jeho činnosti.
 4. Dôvodom ukončenia zmluvy je nemožnosť vykonať rekonštrukciu vypožičaných priestorov na kancelárske priestory, nakoľko podmienkou Stavebného úradu je vybudovanie parkovacích miest pre administratívnych zamestnancov, na ktoré však v uvedenej lokalite nie je priestor.
 5. Účastníci dohody vyhlasujú, že v čase podpisu tejto dohody sú všetky ich vzájomné záväzky v zmysle článku III zmluvy v plnom rozsahu vysporiadané a nebudú voči sebe uplatňovať žiadne ďalšie práva.

Článok II Záverečné ustanovenia

1. Táto dohoda nadobúda platnosť dňom podpisu oprávnenými zástupcami oboch zmluvných strán a účinnosť nadobúda dňom nasledujúcim po dni jej zverejnenia v Centrálnom registri zmlúv.
2. Táto dohoda je vyhotovená v piatich rovnopisoch, z ktorých tri obdrží vypožičiavateľ a dva požičiavateľ.
3. Účastníci dohody vyhlasujú, že si dohodu riadne prečítali, jej obsahu porozumeli, dohoda nebola uzatvorená v tiesni ani za zvlášť nevýhodných podmienok, a na znak súhlasu s ňou ju vlastnoručne podpisujú.

V Bratislave dňa 01-03-2017

Za požičiavateľa:

.....
Mgr. Renáta Mátejová
riadiťelka DD Studienka

V Bratislave dňa 09-03-2017

Za vypožičiavateľa:

Mgr. Kristína Trnavská
poverená riadením sekcie ekonomiky